



W NUMERZE

Demograf: w Polsce maleje liczba tzw. małżeństw naprawczych



STR. 12

Demograf: w ostatnich latach 2,5-krotnie wzrosła liczba małżeństw polsko-ukraińskich



STR. 13

Pytania do eksperta - listy Czytelników



STR. 14

Reklama

tablica.nl

Bezpłatny serwis ogłoszeń dla Polaków w Holandii

Błędne zaświadczenia o dochodach za rok 2017

Nadszedł nowy rok, a tym samym kolejne rozliczenie podatku holenderskiego, do którego konieczne jest wypełnienie przez polski urząd skarbowy zaświadczenie o dochodach.

Jest to dokument, który jest niezbędny do udowodnienia, że mamy prawo do korzystania z ulg podatkowych w Holandii, aby uzyskać wyższy zwrot podatku – innymi słowy jest on niezbędny, by urząd potraktował podatnika jako kwalifikowanego (uprawnionego do skorzystania z jakichkolwiek ulg).

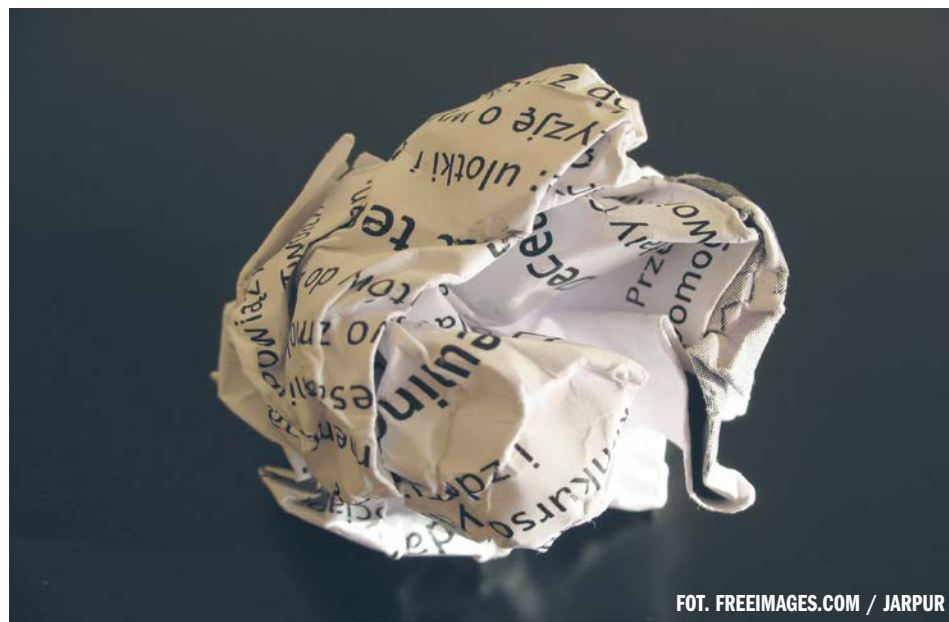
Już trzeci rok z rzędu urząd holenderski oczekuje zaświadczeń o dochodach. Jest to druk, który Belastingdienst sam stwo-

rzył i udostępnia podatnikom na swojej stronie.

Niestety nie obyło się bez pomyłek. Na początku zeszłego roku urząd zamieścił druk zaświadczenia o dochodach za rok 2016. Jak się później okazało, wersja ta była niepoprawna - urząd nie zmienił kodu kreskowego znajdującego się na zaświadczeniu. Te osoby, które zdążyły wysłać akurat to wypełnione zaświadczenie do Holandii, otrzymały list z informacją, że zaświadczenie jest błędne i konieczne jest wysłanie nowego dokumentu.

W tym roku niestety problem wystąpił ponownie. Urząd udostępnił do pobrania na swej stronie druk zaświadczenia o

DOKOŃCZENIE NA STR. 4



FOT. FREEIMAGES.COM / JARPUR

Umów się na spotkanie w Holandii nie wychodząc z domu!



Zadzwoń - przyjedziemy do Ciebie!

Lelystad	0031 (0) 630 778 576
Apeldoorn	0031 (0) 622 214 013
Tilburg	0031 (0) 623 338 603
Den Haag	0031 (0) 619 842 805
Den Haag	0031 (0) 617 650 776



Tax and Customs Administration

Zaświadczenie o dochodach za rok 2017

Podatnik zagraniczny kwalifikujący się do ulg
Formularz UE/WE

Przeznaczenie formularza

W poniższym formularzu należy podać dochody, które nie podlegają opodatkowaniu w Holandii. Zaświadczenie o dochodach będzie ci potrzebne, kiedy rozliczasz się z podatku na zasadach dla podatników zagranicznych kwalifikujących się do ulg w Holandii. Podatnikiem zagranicznym kwalifikującym się do ulg jesteś wówczas, gdy spełniasz następujące warunki:

- twoje miejsce zamieszkania znajduje się na terytorium Unii Europejskiej, Liechtensteinu, Norwegii, Islandii, Szwajcarii, Bonaire, Sint Eustatius lub Saby;
- co najmniej twoich 90% dochodów podlega opodatkowaniu w Holandii;
- możesz okazać zaświadczenie o dochodach wystawione przez właściwy urząd skarbowy w kraju twego zamieszkania.

Dalsze informacje na temat niniejszego zaświadczenia o dochodach oraz skutkach bycia podatnikiem zagranicznym kwalifikującym się do ulg zawarte są w objaśnieniu.

Wypełnienie i wysyłka formularza

Po wypełnieniu formularza, należy go przedłożyć do podpisu we właściwym urzędzie skarbowym kraju twego zamieszkania.

Wyślij podpisany formularz na poniższy adres: Belastingdienst/
Kantoor buitenland, Postbus 2577, 6401 DB Heerlen, Holandia

Uwaga!

Uznajemy jedynie formularz na którym widnieje oryginalna pieczęć Urzędu Skarbowego z kraju zamieszkania. Nie mogą więc Państwo wysłać kopii!

1 Rok podatkowy, którego zaświadczenie dotyczy

Podaj rok, którego dotyczy
zaświadczenie

2 0 1 7

2 Dane podatnika

2a Inicjały imion i nazwisko

Numer identyfikacji

socjalno-fiskalnej BSN

Numer identyfikacyjny w kraju
zamieszkania

Adres zamieszkania
(ulica, numer domu)

Kod pocztowy i miejscowość

Kraj zamieszkania

Data urodzenia

3 Podpis

Miejscowość

Data

Podpis

Złóż podpis w ramce

IB 059 - 1Z7ZFOL.POL

01 059 7201

010597201

Wpisz swój numer BSN

02 z 02

4 Dochody niepodlegające opodatkowaniu w Holandii

4a	Zysk działalności gospodarczej	€	
4b	Dochód ze stosunku pracy i świadczenia chorobowe	€	
4c	Napiwki i inne przychody	€	
4d	Świadczenie z tytułu AOW, emerytalne i inne	€	
4e	Wypłata wartości renty kapitałowej na życie	€	
4f	Zwolnione z podatku dochody z pracy w organizacji międzynarodowej	€	
4g	Zwolnione z podatku świadczenie emerytalne EU	€	
4h	Wynik z pozostałej działalności	€	
4i	Wynik z udostępniania wartości majątkowych	€	
4j	Alimenty na partnera i zryczałtowana wartość ich wykupu	€	
4k	Świadczenia okresowe i zryczałtowana wartość ich wykupu	€	
4l	Pozostałe dochody	€	
		+	
4m	Zsumuj pozycje od 4a do 4l	€	
4n	Odliczenie z tytułu przejazdów komunikacją publiczną	€	
4p	Odejmij: 4m - 4n. Kwota razem z box 1	€	
4q	Zysk z istotnego udziału	€	
4r	Państwa korzyści z oszczędności i inwestycji. Proszę przeczytać objaśnienia do pytania 4r.	€	
4s	Zsumuj pozycje: 4p + 4q + 4r łączne dochody niepodlegające opodatkowaniu w Holandii	€	

5 Oświadczenie zagranicznego urzędu skarbowego

Przedłóż zaświadczenie do podpisu we właściwym urzędzie skarbowym kraju twego zamieszkania.

Nazwa i adres zagranicznego
urzędu skarbowego

Niniejszym zaświadcza się, że:

- 1 podatnik, którego dotyczy to zaświadczenie, mieszkał w 2017r. na terytorium naszego państwa.
- 2 wypełnione dane dotyczące dochodów nie są sprzeczne z danymi, które są nam znane do tej pory.

Miejscowość

Data

 - -
Pieczęć
urzędu

Podpis

Złóż podpis w ramce.

01 059 72 02 □

010597202

Błędne zaświadczenia o dochodach za rok 2017

DOKOŃCZENIE ZE STR. 1

dochodach za rok 2017, który jednak bardzo szybko zniknął.

Na dzień dzisiejszy na stronie internetowej Belastingdienst możemy już znaleźć poprawne zaświadczenie (Rys.1 oraz Rys.2 przedstawione odpowiednio na stronach 2 i 3).

Dopóki dokument nie zostanie poprawnie wypisany, to holenderski urząd skarbowy

Belastingdienst nie wyda decyzji podatkowej, czyli procedura zwrotu podatku z Holandii się wydłuży.

(RED.)

ARTYKUŁ POWSTAŁ PRZY WSPÓŁPRACY Z KANCELARIĄ PODATKOWĄ ANNA KŁOSOWSKA WWW. ROZLICZSIE.PL

Jeśli masz jakieś pytania lub potrzebujesz pomocy w tym zakresie zapraszamy do wysyłania e-maili na adres redakcja@goniecpolski.nl. Odpowiedzi udzielimy na łamach gazety.



FOT. FREEIMAGES.COM / FILIPPO VICARELLI

Reklama



Prześlij nam
swoje CV
cv@seniorvip.pl

Szukasz pracy? Zostań Opiekunem Osoby Starszej

Oferujemy:

- pracę na terenie Niemiec
- legalne zatrudnienie
- wsparcie koordynatora
- zakwaterowanie i wyżywienie
- atrakcyjne wynagrodzenie
- naukę języka niemieckiego

Oczekujemy:

- miłego i ciepłego usposobienia
- cierpliwości do osób starszych
- znajomości języka niemieckiego w stopniu komunikatywnym
- gotowości wyjazdu do Niemiec na co najmniej 2 miesiące

seniorvip.pl



222 478 110



222 478 114

OGŁOSZENIA DROBNE

Prawnicy: Problem z właścicielem mieszkania/ lokatorem? Zapraszam na bezpłatną poradę prawną. Wynajmujesz mieszkanie dla siebie, bądź wynajmujesz mieszkanie komuś?? Sprawy związane z nieruchomościami często pojawiają się w życiu każdego z nas. Procedura prawna może okazać się zbyt skomplikowana byśmy poradzili sobie z nią sami. Ten długi i zawiły proces prawny występujący w czynnościach związanych z nieruchomościami wymaga bardzo dobrej znajomości przepisów prawa nieruchomości. Kancelaria Adwokacka Arslan & Arslan ma znakomite doświadczenie w tej dziedzinie. Wspieramy najemców i potrafimy im doradzić praktycznie i szczegółowo. Służymy także wsparciem, gdy dochodzi do nieoczekiwanego sporu, na przykład przy procedurach wypowiedzenia umowy najmu lub eksmisji. *Pomagamy między innymi przy: Procedurach między wynajmującym a najemcą, Wypowiedzeniu umowy najmu, Przygotowywaniu umowy najmu, Problemach windykacyjnych, Doradztwie i procedurach dotyczących zmian umowy najmu, Interpretacji i zastosowaniu umów najmu, Problemach uciążliwości najemców, Sporach dotyczących boru, bądź kosztów maklerskich. Kancelaria adwokacka, Arslan&Arslan Advocaten, Paletplein 80, 2526 GZ Den Haag. T:070 4 500 300, Kom: 06-14 803 099, e-mail: prawnik@arslan.nl.

obsługę lotnisk Eindhoven, Weeze, Dortmund. Oferuje dojazdy do urzędów, lekarzy, na dyskoteki-Luna, Shuffle, Geldern i inne. Usługa także dotyczy zakupów (również w godzinach nocnych i weekendy), także pomoc w małych przeprowadzkach, oraz wszelkie inne według potrzeby klienta. Ceny do negocjacji, dla stałych klientów duże rabaty. Lokalizacja Cuijk koło Nijmegen. Postaw na sprawdzonych, zaoszczędzisz pieniądze i nerwy. Pozdrawiam. Telefon: Dzwonić każdego dnia o każdej porze +31687323783.

Transport – oferuję:

Wolne miejsca do POLSKI NAJ-TANIEJ. Podkarpackie, Wielkopolskie, Dolnośląskie, Lubuskie, Świętokrzyskie, Łódzkie, Małopolskie, Śląskie, Opolskie. POLSKA 0048-516496652 HOLANDIA 0031-68488678. 5ty przejazd GRATIS, atestowane fotele, nowe samochody, wifi, klimatyzacja, najlepsi kierowcy z wieloletnim doświadczeniem, często podwójne osady, szybkie mikrobusy busy oraz duże busy z DVD, ubezpieczenie podczas podróży, najkrótszy czas przejazdu, uprzejmi, profesjonalni kierowcy. ZAMAWIAJĄC PRZEJAZD NALEŻY PODAĆ: IMIĘ, NAZWISKO, DATĘ PLANOWANEGO WYJAZDU, NUMER TELEFONU ORAZ DOKŁADNY Łódzkie, Wielkopolskie, Dolnośląskie, Lubuskie, Świętokrzyskie, Podkarpackie. POLSKA 0048-516496652 HOLANDIA 0031-684886783, www.vip-trans.pl.

Transport – oferuję:

Taxi Holandia, Niemcy, Belgia. Tel. +31687323783. Szukacie państwo transportu na terenie Holandii, Niemiec, Belgii? Dobrze trafiłście. Oferuje bezpieczny transport z adresu pod adres w rozsądnej cenie. Przewóz maksymalnie dla 4 osób komfortowym samochodem w miłej atmosferze. Prowadzę

Meble – kupię/sprzedam:

Meblina NL - Najtańsze meble w Holandii. Sklep internetowy www.meblina.nl. Oferujemy Państwu bardzo szeroki asortyment mebli wysokiej klasy, które charakteryzują się nowoczesną linią wzorniczą i doskonałą jakością wykonania.

OGŁOSZENIA DROBNE

Zapewniamy: Szeroką gamę produktów, meble doskonałej jakości w szerokiej palecie kolorystycznej oraz wzorniczej. 100 procent bezpieczeństwa transportu. dostawa własnym taborem na terenie Polski, a także w ramach indywidualnych zamówień zagranicznych. Kompleksową obsługę po sprzedaży, pomoc w montażu mebli, odpowiedź na każde pytanie techniczne oraz pytania dotyczące pielęgnacji mebli. Nowe meble z pełną gwarancją, fabrycznie nowe produkty, objęte dwuletnią gwarancją. Przystępne ceny za najwyższą jakość. Szeroka oferta mebli w najlepszych cenach. W razie pytań zapraszamy do kontaktu mailowego bądź telefonicznego: Tel. kom. +48 733 760 700, Tel. kom. +48 733 780 700, E-mail: biuro@mebli-ne.nl, Pon. - Pt.: 8:00 - 17:00, Sob.: 8:00 - 12:00. ZAPRASZAMY DO ZAKUPU!!!

Usługi – inne: Konsultacje z psychologiem przez Skype. Konsultacje z psychologiem przez Skype! Wychodząc naprzeciw potrzebom naszych Klientów, a szczególnie tych osób, które ze względu np. na odległość miejsca zamieszkania nie mogą przyjeżdżać do siedziby Centrum Rozwoju Osobistego w Białymstoku, uruchomiliśmy konsultacje psychologa przez Skype. Umożliwiają one uzyskanie wsparcia w sytuacjach trudnych, konfliktowych, kryzysowych w momencie, w którym pomoc jest najbardziej

potrzebna, gdy emocje są silne, a sytuacje i okoliczności zdarzeń czasem tak skomplikowane, że trudno samodzielnie szukać rozwiązań. Konsultacje przez Skype odbywać się będą na takich samych zasadach co praca bezpośrednia w Centrum Rozwoju Osobistego – obowiązywać będą dobrowolność i dyskrecja. Pomoc psychologiczna on-line w tym konsultacje i psychoterapia przez przez Skypea jest dobrym sposobem uzyskania pomocy, przy jednoczesnej gwarancji zachowania poufności. Oferta skierowana jest szczególnie do Polaków mieszkających za granicą i nie mających bezpośredniego dostępu do polskojęzycznego psychologa, do osób mieszkających z dala od ośrodków profesjonalnej pomocy psychologicznej lub osób, które nie mają możliwości pozostawienia dzieci pod czyjąś opieką. Płatność odbywa się przelewem na konto, w formie przedpłaty. Koszt jednej sesji 100 PLN. www.CentrumRozwojuOsobistego.com.pl.

Transport – oferuję: Komfortowo z Adresu pod Adres do Niemiec i Holandii – LancCar. PL +48 514 436 222 NL +31 620 999 731, www.lanccar.eu. Jeżeli cenisz sobie komfort i wygodę wybierz LancCar. Posiadamy samochody Renault Master z zabudową VIP: komfortowe siedzenia z dużą ilością miejsca, dodatkowe ogrzewanie, klimatyzacja, dvd, wi-fi na terenie Polski. Świadczymy usługi w zakre-

sie przewozu osób z południowej Polski przez środkowe Niemcy do Holandii i Belgii, przewożymy ludzi z adresu pod adres, organizujemy wyjazdy weekendowe do dowolnego miasta w Europie, możliwość wynajęcia samochodu z kierowcą lub bez. Jeśli masz jakieś pytania zadzwoń lub napisz.

Nauka: Język holenderski AMSTERDAM. Nauczycielka języków polskiego i holenderskiego z kilkunastoletnim doświadczeniem udziela prywatnych lekcji holenderskiego indywidualnie i w małych grupach (w Amsterdamie, blisko centrum) na wszystkich poziomach, również w ramach przygotowań do egzaminów NT2. Szczegółowe informacje pod numerem 0655775148.

Transport – oferuję: INTER-TOUR BUSY DO NIEMIEC I HOLANDII. Przewóz osób Polska - Niemcy - Holandia. Obsługujemy województwa: OPOLSKIE, DOLNOŚLĄSKIE, ŚLĄSKIE. Ceny przejazdu: Polska - Holandia: od 250 zł. Holandia - Polska: od 60 euro. Firma Inter-tour oferuje Państwu: indywidualne przewozy do Niemiec i Holandii, transport zorganizowanych grup z dowolnych miejsc oraz w dowolnych terminach, transport z miejsca zamieszkania bezpośrednio pod wskazany adres, atrakcyjne ceny, zniżki dla dzieci do 15 lat, spokojną i komfortową podróż. Nasza firma dyspo-

nuje nowoczesną flotą około 75 pojazdów, która na bieżąco jest modernizowana. Wszystkie nasze samochody znajdują się w nienagannym stanie technicznym. Chcesz dotrzeć szybko i bezpiecznie? Nie szukaj więcej. Kontakt: www.inter-tour.eu, Tel: +48 602 782 271, Tel: +48 77 484 40 11.

Transport – oferuję: BUSY POLSKA - HOLANDIA BEZ PRZESIADEK TANIO SZYBKO BEZPIECZNIE +48 601 380 539. PRZEJAZDY BEZ PRZESIADEK. DO HOLANDII - PONIEDZIAŁEK I CZWARTEK. DO POLSKI - WTOREK I PIĄTEK. CONNECT - LICENCJONOWANE PRZEWozy BUSEM POLSKA - HOLANDIA. Tel. +48 601380539, www.przewozyconnect.pl. Oferujemy przewozy komfortowymi busami 9 osobowymi na trasie Polska - Holandia. Niewątpliwą zaletą podróży jest stosunkowo krótki czas przejazdu, ODBIÓR I DOWÓZ pasażerów pod wskazany adres od DRZWI do DRZWI. Trasy przejazdu planowane tak, aby maksymalnie skrócić czas podróży. Dla stałych klientów i grup zorganizowanych korzystne rabaty! www.przewozyconnect.pl, tel. +48 601 380 539.

Transport – oferuję: Transport z Holandii do Polski? Dzwonić: 660-322-166. Busy z 2017 roku zapewnią Ci bezpieczny i szybki przejazd. Wyjeżdżasz do Holandii? Masz pilny wyjazd do Belgii? Musisz być za-

raz w Niemczech albo we Francji? Zapisz ten numer i dzwonić teraz. Z Polski: 660-322-166, z zagranicy: 0048-660-322-166. Albo wyślij SMS – oddzwonimy. Nasze samochody wożą tanio, komfortowo i na miejsce. Renault Trafic z roku 2017, najmocniejszy silnik, nowe opony Michelin, dwustrefowa klimatyzacja, ładowarka do smartfonu/tabletu dla każdego, podłokietnik przy każdym siedzeniu, siedziska dla dzieci. Na miejsce wozi doświadczony i ugodowy kierowca. Nasza trasa i terminy: Holandia – Polska: w piątek i poniedziałek około godziny 18.00. Polska – Holandia: we czwartek i niedzielę około godziny 6.00. Trasa do Holandii trwa około 12 godzin. Zaczynamy w Toruniu, a odbierzemy Cię z dowolnego miejsca w północno-zachodniej Polsce. Rewelacyjna cena: 60 Euro! Czemu warto jechać z nami do Holandii? 1. Jedziemy z miejsca, które wskażesz, prosto do celu. 2. Masz wiele własnego miejsca w 9-osobowym busie o najwyższym standardzie. 3. Jedziesz bezpiecznie, bo doświadczony kierowca do Renault Trafica z 2017 roku założył najlepsze opony, Michelin. 4. Zawieziemy Twoje bagaże i paczki. 5. Gwarantujemy ładowarki do komórek, dwustrefową klimatyzację, przyciemniane szyby i podłokietniki osobne dla każdego. 6. Jeśli jedziesz w grupie i zapytasz o rabat, to na pewno dostaniesz. 7. Wystawiamy paragon lub FV – jedziesz legalnie, a po rozliczeniu podatku możesz oszczędzić 23 procent! Więcej na www.Szofer.biz.

Nauka: Kurs j.holenderskiego. STICHTING NOSTRIMUNDI (Fundacja Nasz Świat) w Waddinxveen już od lat organizuje kursy języka niderlandzkiego na poziomach od A0 do B2. Zajęcia odbywają się w sobotę wieczorem i przez całą niedzielę, w małych 6 - 10 osobowych grupach. Nie jesteś pewny na jakim poziomie jest Twój niderlandzki? Nasz specjalny test pomoże Tobie (i nam) to ustalić. Aby na kursie osiągnąć poziom A1, trzeba zaliczyć 2 moduły, każdy po 16 godzin zegarowych. Spotykamy się raz w tygodniu na 2 godziny. Aby na kursie osiągnąć poziom A2, trzeba zaliczyć 2 dalsze moduły, po 16 godzin zegarowych każdy. Spotykamy się raz w tygodniu na 2 godziny. Moduły A1 i A2 kończą się egzaminem i rozdaniem certyfikatów tym kursantom, którzy egzamin zdali. W przypadku kursów na poziomie B1 i B2, oprócz egzaminu pisemnego, moduły kończą się dodatkowym egzaminem ustnym. Cena jednego modułu wynosi 200 euro, niezależnie od poziomu. Warto zapytać pracodawcę, czy zechciałby zainwestować w Twój kurs. Lekcje prowadzi nauczycielka z wykształceniem wyższym lingwistycznym i mieszkająca w Holandii już 40 lat. Faktury wydawane są na ostatnich zajęciach danego modułu. Kawa, herbata, ciasteczka i parking – GRATIS! Jesteś zainteresowany nauką w naszej szkole? Zadzwoń lub wyślij wiadomość na numer 0628742810. Albo napisz do nas maila: info@nostrimundi.nl. Serdecznie zapraszamy!

Sprostowanie do artykułu „Toeslagen 2018”

W ostatnim czasie przygotowaliśmy dla Państwa artykuł odnośnie dodatków z Holandii na rok 2018 („Toeslagen 2018”), który ukazał się w numerze 145 z dnia 23 stycznia 2018 roku. Opiliśmy w nim zasady wnioskowania oraz maksymalne kwoty jakie można uzyskać.

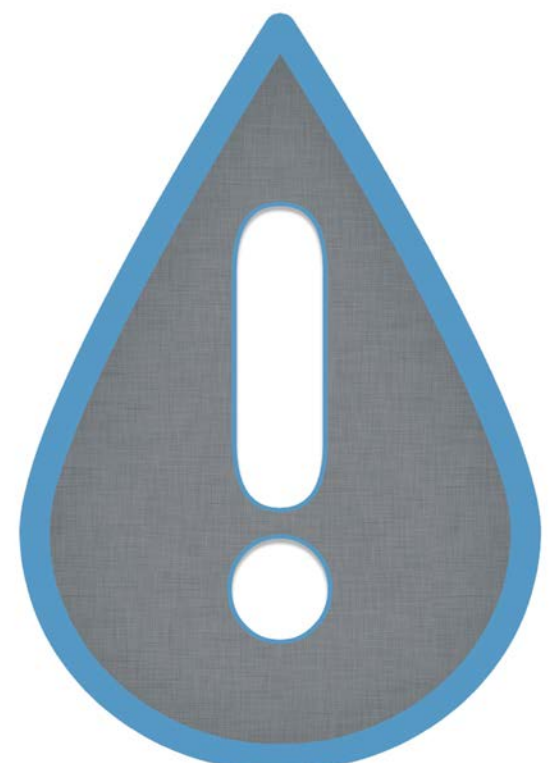
Niestety do artykułu wkradł się niewielki błąd, za co przepraszamy i niezwłocznie przedstawiamy sprostowanie. Konkretnie błąd ten dotyczył kwoty dodatku do zasiłku rodzinnego, jaka przysługuje samotnym rodzicom w roku 2018. W tabeli przedstawionej w artykule wpisane zostały zbyt niskie kwoty. Poniżej przedstawiamy poprawną wersję (Tab.1 – skorygowane wartości zostały zaznaczone kolorem czerwonym) i jednocześnie informujemy, iż pozostałe zawarte w artykule informacje są poprawne.

(RED.)
ARTYKUŁ POWSTAŁ PRZY WSPÓŁPRACY
Z KANCELARIĄ PODATKOWĄ ANNA
KŁOSOWSKA WWW.ROZLICZSIE.PL

Jeśli masz jakieś pytania lub potrzebujesz pomocy w tym zakresie zapraszamy do wysyłania e-maili na adres redakcja@goniecpolski.nl. Odpowiedzi udzielimy na łamach gazety.

Wiek dziecka	2015 r.	2016 r.	2017 r.	2018 r.
0-11 lat	340 €	342 €	351 €	354 €
12-15 lat	359 €	361 €	371 €	374 €
16-18 lat	374 €	376 €	386 €	389 €

Tab.1 Maksymalna kwota dodatku do zasiłku rodzinnego kindgebonden budget w latach 2015-2018 w przypadku samotnych rodziców.



FOT. FREEIMAGES.COM / NIKARETEKU

Rok	Minimum	Maksimum
2013	1024 €	2133 €
2014	1024 €	2133 €
2015	1033 €	2152 €
2016	1039 €	2769 €

Extra Zwrot na dziecko

Urząd holenderski Belastingdienst umożliwił staranie się o Extra Zwrot na dziecko, dzięki czemu można uzyskać od 1024 do 2769 euro (w zależności od tego, za który rok się staramy oraz jaki dochód osiągnęliśmy w danym roku).

Jeśli okaże się, że dana sytuacja pozwala na wykonanie korekty, urząd będzie musiał zweryfikować wspomniany wcześniej meldunek oraz wiek dziecka, zatem niezbędne będzie zaświadczenie o wspólnym zameldowaniu oraz akt urodzenia dziecka.

Jak zostało wspomniane wyżej, ewentualna kwota zwrotu zależy od kilku czynników, jednak przedział kwot możliwych do uzyskania przedstawia tabela 1 (Tab.1).

(RED.)

ARTYKUŁ POWSTAŁ PRZY WSPÓŁPRACY

Z KANCELARIĄ PODATKOWĄ ANNA KŁOSOWSKA WWW.

Ile mogę zyskać na Extra Zwrocie na dziecko?

Czym jest Extra Zwrot na dziecko?

Jest to nic innego, jak korekta rozliczenia podatkowego (w tej konkretnej sytuacji w grę wchodzi lata 2013-2016).

Od czego zależy czy taka korekta jest zasadna w moim przypadku?

Czynnikami decydującymi o tym czy i w jakiej kwocie dana korekta zostanie uznana, jest: wysokość dochodu, okres wspólnego zameldowania wraz z dzieckiem pod jednym adresem, wiek dziecka oraz to czy wcześniejsze rozliczenie zostało wykonane indywidualnie, czy też z partnerem fiskalnym. Dziecko powinno mieć poniżej 12 lat i być zameldowane pod jednym adresem z rodzicem przez minimum pół roku w danym roku podatkowym. Dochód podatnika z Holandii w danym roku powinien być wyższy niż 4800 euro.

Jakich dokumentów potrzebuję, aby starać się o Extra Zwrot na dziecko?

Jeśli masz jakieś pytania lub potrzebujesz pomocy w tym zakresie zapraszamy do wysyłania e-maili na adres redakcja@goniecpolski.nl. Odpowiedzi udzielimy na łamach gazety.



FOT. FREEIMAGES.COM / M VAN DEN DOBBELSTEEN



FOT. FREEIMAGES.COM / JORGE VICENTE

Reklama

Hodowla labradorów "Czekoladowy Mix"



14 szczeniaków koloru czekoladowego czeka na nowych właścicieli:

- 7 chłopców i 7 dziewczynek,
- urodzone 09.10.2015 roku,
- do odbioru po 20.11.2015 roku.

Cena 1700 PLN

Kontakt:

Beata Kunicka
ul. Partyzancka 52
45-802 Opole

tel 0048 504 249 860
<http://czekoladowymix.pl>



Reklama

Zamieść swoje ogłoszenie bezpłatnie na naszej stronie

lub wyślij sms z treścią ogłoszenia na numer 0031 (0) 686 127 604, a my zrobimy to za Ciebie

www.GoniecPolski.nl

PRACA

Prace ziemne w Antwerpii. Zatrudnimy 3 robotników do prac ziemnych w porcie w Antwerpii. Szczegóły prac: Wykonywanie połączeń kanałów ściekowych, walcowanie, pomiar w kranie, prowadzenie dźwigu, robienie zdjęć dostarczonych prac, spisywanie i wykonywanie arkuszy pracy, ... Umieszczanie wpustów ulicznych, praca z urządzeniem poziomującym. Wymagamy: aktualnych dokumentów VCA, Doświadczenia, własnej działalności gospodarczej, dobrej znajomości j. angielskiego lub niderlandzkiego komunikatywnie, przynajmniej jedna osoba w ekipie, własnego transportu. Oferujemy płacę do uzgodnienia, współpracę długofalową. tele: +48729475717.

Operator wózka widłowego – EPT. Agencja Pracy TPM poszukuje pracownika z uprawnieniami na wózki widłowe - EPT. Jest to połączenie prac produkcyjnych (fizycznych) z pracą operatora wózka widłowego w fabryce zajmującej się przetwórstwem mięsnym. Wymagania: uprawnienia na wózki widłowe, znajomość j. angielskiego. Agencja Pracy TPM oferuje: zakwaterowanie, ubezpieczenie zdrowotne, transport na terenie Holandii, opiekę polskiego koordynatora, cotygodniowe wypłaty na konto, możliwość pracy długoterminowej, legalną pracę zgodną z holenderskim Układem Zbiorowym Pracy (zwanym CAO), stawkę 10.12 euro brutto/h. Charakter pracy: praca na dłuższy okres. Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV z dopiskiem OPERATOR-EPT na adres: info@the-perfectmatch.pl lub info@tpm-work.com, Kontakt telefoniczny pod numerem +48618205550 (Certyfikat nr 2318). Po ówczesnym uzgodnieniu WARUNKIEM KONIECZNYM jest dotarcie do biura w Helmond w celu podpisania stosownych dokumentów. W treści CV prosimy o wpisanie zgody na przetwarzanie danych osobowych: Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji procesu rekrutacji, zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o ochronie danych osobowych (Dz. U. Nr 133, poz. 883). Zastrzegamy sobie prawo rozmowy z wybranymi kandydatami. www.tpmwork.com/.

dii. OCZEKIWANIA: min. 3-letnie doświadczenie w zawodzie, komunikatywna znajomość j. niemieckiego, angielskiego lub holenderskiego, prawo jazdy kat. B i własny samochód mile widziane, gotowość do podjęcia pracy za granicą. Oferujemy: atrakcyjne wynagrodzenie/ tygodniowe wypłaty, bezpłatne zakwaterowanie, holenderska umowa o pracę, ubezpieczenie zdrowotne. Zainteresowanych Kandydatów prosimy o przesłanie aplikacji (CV) drogą mailową na adres: joanna@worxx.nl, Tel. 0031 485 350 380.

Tynkarzy maszynowych. Poszukujemy ekipę 2 tynkarzy maszynowych do prac wewnątrz budynków mieszkalnych. Praca na terenie Belgii. Wymagamy: prowadzenia działalności gospodarczej, doświadczenia w prowadzeniu ww prac, znajomości j. Angielskiego bądź niderlandzkiego komunikatywnie, Prawo jazdy kat. B, własny samochód. Zapewniamy: pomoc w załatwieniu zakwaterowania, stała płacę (do uzgodnienia), narzędzia pracy. Współpraca długofalowa. Zgłoszenia pod nr tel: +48 729 475 717.

Hydraulik. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze opłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZZZ. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: hydraulik. Oferujemy pracę stałą, pracę na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

ma poszukuje doświadczonych zbrojarzy do pracy w Holandii w rejonie Limburgia. Wymagania: doświadczenie na w/w stanowisku, komunikatywny język obcy, auto (na grupę), mile widziane VCA (nie jest to wymóg konieczny). Oferta: holenderska umowa o pracę, cotygodniowe wynagrodzenie: 480 EUR netto/40 godzin, wakacyjne: 30 EUR/tydzień, darmowe zakwaterowanie, ubezpieczenie opłacone przez pracodawcę. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt pod nr tel. +48 511790286 (w godzinach 9-16).

Monter fasad. Dla naszego klienta poszukujemy monterów fasad. Oczekiwania: doświadczenie na w/w stanowisku, mile widziane brygady, zdolności manualne, znajomość języka angielskiego lub niemieckiego. VCA. Oferujemy: zatrudnienie na warunkach holenderskich, ubezpieczenie zdrowotne, atrakcyjne wynagrodzenie, kwatery w pełni wyposażone, bezpłatna. Osoby zainteresowane proszę o przesłanie aplikacji na adres: joanna@worxx.nl, Tel.0031 485 350 380.

Układanie płytek. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze opłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZZZ. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: układanie płytek. Oferujemy pracę stałą, pracę na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

CIAG DALSZY NA STR. 8

Reklama



Sklep Polonez oferuje specjalnie wyselekcjonowane produkty polskie i rosyjskie, najwyższej jakości. Dostarcza codziennie swoim klientom świeże pieczywo, pączki oraz bułki słodkie.

Co tydzień zapewnia dostawę wędlin oraz nabiału.

Ponadto oferuje szeroką rangę produktów spożywczych (słodycze, piwa, makarony, sosy, przyprawy) najlepszych i najcenniejszych marek. W ofercie posiada leki, prasę i nowości książkowe. Istnieje możliwość zamówienia produktów na specjalne życzenie klienta. Na miejscu zastaną Państwo przyjazną i fachową obsługę.

Zapraszamy na zakupy do POLONEZ SUPERMARKET!

Zapewniamy Państwu duży bezpłatny parking.

Godziny otwarcia:
poniedziałek- sobota: 09.00- 22.00
każda niedziela od 12.00-18.00



Polonez Supermarket
Monsieur Nolenstraat 1
7331 RB Apeldoorn
Gelderland, Holandia / Nederland

E-mail: polonez@hotmail.nl
Tel. : 06 49587777

facebook:
https://www.facebook.com/polonez.m
Polonez Supermarket Apeldoorn

PRACA

CIĄG DALSZY ZE STR. 7

Dekarze dachów płaskich. Zatrudnimy dekarzy. Praca na terenie Belgii. Praca przy montażu dachów płaskich, papa, epdm, roofing. Wymagamy: Doświadczenia, własnej działalności gospodarczej, znajomości j. angielskiego lub niderlandzkiego komunikatywnie, przynajmniej jedna osoba w ekipie, własnego transportu. Oferujemy płacę od 18 Euro/godz. w górę, współpracę długofalową a także pomoc w założeniu firmy a także zakwaterowanie. Informacje pod numerem telefonu: +48 729475717.

Praca produkcyjna. Szukasz pracy w Holandii? Nie czekaj, zapoznaj się z ofertą Agencji Pracy TPM B.V. i prześlij do nas swoje CV! Poszukujemy osób chętnych do pracy w Holandii. W skład oferty wchodzi przede wszystkim prace polegające na pakowaniu oraz sortowaniu produktów na taśmie produkcyjnej w zakładach zajmujących się produkcją ziół i przypraw oraz w zakładach przetwórstwa mięsnego (pakowanie kielbas, szaszłyków, sortowanie

produktów, przekładanie gotowych produktów do kartonów itp). Mile widziana: znajomość języka obcego w stopniu podstawowym. Agencja Pracy TPM B.V. oferuje: zakwaterowanie, ubezpieczenie zdrowotne, transport na terenie Holandii, opiekę polskiego koordynatora, cotygodniowe wypłaty na konto, możliwość pracy długoterminowej, legalną pracę zgodną z holenderskim Układem Zbiorowym Pracy (zwanym CAO). CHARAKTER PRACY: od lutego 2018. Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie uaktualnionego CV (wraz z ujęciem ostatniego pracodawcy) z dopiskiem PRODUKCJA na adres: info@tpmwork.com (Certyfikat nr 2318). W celu uzyskania informacji na temat szczegółów prosimy o kontakt telefoniczny w dni robocze pod numerem +48 61 820 55 50. W treści CV prosimy o wpisanie zgody na przetwarzanie danych osobowych: Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji procesu rekrutacji, zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o ochronie danych osobowych (Dz. U. Nr 133, poz. 883). www.tpmwork.com.

Murarz. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze odpłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZZZP. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: murarz. Oferujemy pracę stałą, prace na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

PRACE PORZĄDKOWE. Szukasz pracy na terenie Holandii? Zapoznaj się z ofertą Agencji Pracy TPM i prześlij do nas swoje CV! Poszukujemy osób chętnych do pracy w Holandii. W skład oferty wchodzi prace porządkowe w zakładach przetwórstwa mięsnego. Wymagania: znajomość języka angielskiego w stopniu komunikatywnym. Agencja Pracy TPM oferuje: zakwaterowanie, ubezpieczenie zdrowotne, transport na terenie Holandii, opiekę polskiego koordynatora, cotygodniowe wypłaty na konto, możliwość pracy długoterminowej, legalną pracę zgodną z holenderskim Układem Zbiorowym Pracy (zwanym CAO), stawkę godzinową 10.12 euro brutto/h. CHARAKTER PRACY: praca od lutego 2018. Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV z dopiskiem PRACE PORZĄDKOWE na adres: info@theprecmatch.pl LUB info@tpmwork.com LUB rejestrację poprzez formularz kontaktowy tpmwork.com/#formularz (Certyfikat nr 2318). W celu uzyskania informacji na temat szczegółów prosimy o kontakt telefoniczny w dni robocze pod numerem +48 61 820 55 50. W treści CV prosimy o wpisanie zgody na przetwarzanie

nie danych osobowych: Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji procesu rekrutacji, zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o ochronie danych osobowych (Dz. U. Nr 133, poz. 883). Po ówczesnym uzgodnieniu WARUNKIEM KONIECZNYM jest dotarcie biura w Helmond w celu podpisania stosownych dokumentów (Certyfikat nr 2318). Zastrzegamy sobie prawo rozmowy z wybranymi kandydatami. www.tpmwork.com.

Lakiernik samochodowy. HOLANDIA. Holenderska firma poszukuje doświadczonych lakierników samochodowych do pracy w okolicach Rotterdamu lub Amsterdamu. Wymagania: min. 3 lata doświadczenia na w/w stanowisku, komunikatywna znajomość języka obcego (angielski/niemiecki/niderlandzki), mile widziane własne auto. Oferta: stawka 11-12 EUR/godzina netto, min. 38 godzin/tydzień, zakwaterowanie opłacone przez pracodawcę (1-osobowy pokój), darmowe ubezpieczenie, płatna kilometrówka. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt +48

864711471 (w razie problemu z połączeniem prosimy o SMS - oddzwonimy) lub cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać „LAKIERNIK SAMOCHODOWY”).

Montaż karton gipsu. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze odpłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZZZP. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: montaż karton gipsu. Oferujemy pracę stałą, prace na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski

Reklama

PRACOWNIK OBSŁUGI KLIENTA

Międzynarodowa firma poszukuje pracowników z terenu Hagi oraz Apeldoorn do pracy w zakresie obsługi klienta.

Wymagamy od pracownika:

- bardzo dobrej znajomości języka holenderskiego lub angielskiego,
- zorientowania w sprawach podatkowych i socjalnych w Holandii,
- dyspozycyjności,
- dobrej organizacji pracy,
- prawo jazdy kat. B.

Oferujemy:

- ciekawą pracę w młodym zespole,
- elastyczny czas pracy,
- cykl szkoleń przygotowawczych do podjęcia pracy,
- samochód i telefon służbowy.

Wszystkie osoby zainteresowane prosimy o wysyłanie swojego CV wraz z listem motywacyjnym na adres:

cv@klosowska.com

PRACA

i/lub holenderskim). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

Spawacz MIG/MAG – Lelystad. Spawanie metalowych elementów takich jak podjazdy dla wózków widłowych, bramy magazynów, ploty, oświetlenie drogowe i inne. Praca na długi okres czasu (cały rok), praca na hali produkcyjnej. Wymagane uprawnienia MIG/MAG. W sezonie praca jest na dwie zmiany, poza sezonem praca na jedną zmianę. Nie wymagamy dużego doświadczenia, szukamy osób, które są dokładne i szukają pracy na długi okres czasu. Wymagane uprawnienia MIG/MAG. Liczba miejsc pracy: 4 stanowisk pracy. Miejsce pracy: Lelystad. Liczba godzin: 38-45 tygodniowo. Możliwość nadgodzin: Tak, płatne nadgodziny. Dodatek zmianowy: Tak, zgodny z CAO. Praca na długi okres czasu, min 1 rok. Praca na zmianę: Tak (w sezonie). Znajomość języka Angielskiego: Tak, min. B2 (podstawowa komunikacja). Zakwaterowanie: własne lub AB Oost. Transport: własne lub AB Oost. Początek Pracy: 2018. Wymagania: chęć do pracy na stałe, umiejętność czytania rysunku technicznego, dokładność i sumienność w pracy, uprawnienia EU na Mig/Mag, oferta dla pracowników z UE. Zapewniamy: wynagrodzenie zgodne z prawem pracy, dodatki do wynagrodzenia (urlopowe i wakacyjne), dodatek do wynagrodzenia ET, transport do pracy bezpłatny, pomoc w sprawach administracyjnych w Holandii, pomoc w uzyskaniu dofinansowania do ubezpieczenia, co-tygodniowe wynagrodzenie, polski koordynator. Jesteś zainteresowany/a? Proszę o przesłanie CV na adres michal.banach@aboost.nl (CV w języku angielskim lub niderlandzkim).

Monter karton-gips. Poszukujemy doświadczonych monterów ścianek działowych i podwieszanych sufitów, stawiania metalowych konstrukcji/szkieletów i pokrywanie ich prefabrykatami. Wymagania: doświadczenie na w/w stanowisku, dokładność oraz właściwa i terminowa realizacja zadań, dobra znajomość: języka angielskiego lub j. niemieckiego, prawo jazdy i własny samochód, dostępność na długi okres czasu. Oferujemy: atrakcyjne wynagrodzenie, zakwaterowanie nieodpłatne, ubezpieczenie. Zainteresowanych kandydatów prosimy o przesłanie swojego CV w języku polskim

lub niemieckim na adres : joanna@worxx.nl, kontakt telefoniczny 0031 485 350 380.

Tynkarz. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze opłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZPP. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: tynkarz. Oferujemy pracę stałą, prace na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższą współpracę - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

Cieśla szalunkowy. BELGIA. Belgijska firma poszukuje doświadczonych pracowników do pracy w miejscowości Mol-Dessel. WYMAGANIA: doświadczenie na w/w stanowisku (system peri, doka), podstawowa znajomość języka angielskiego (team leader musi dobrze mówić po angielsku), mile widziane pisemne referencje. OFERTA: belgijska umowa o pracę, stawka 13,93 EUR brutto/godzina (możliwość wyższej stawki dla team leadera po tygodniu), firma zapewnia auto i narzędzia, zakwaterowanie w 1-osobowym pokoju (płatne 200 EUR/miesiąc - all in), ubezpieczenie obowiązujące na terenie całej UE opłacone przez pracodawcę. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt : +48 864711471 lub e-mail: cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać „CIEŚLA SZALUNKOWY - BELGIA”).

Monter centralnego ogrzewania. HOLANDIA. Holenderska firma poszukuje doświadczonych pracowników na projekt w okolicy Rotterdamu (4 osoby). Wyma-

gania: min. 5 lat doświadczenia, VCA, komunikatywna znajomość języka angielskiego, umiejętność spawania TIG lub gazowo, własne podstawowe narzędzia, auto (1 na grupę). Oferta: holenderska umowa o pracę, wynagrodzenie 675-715 EUR netto/40 godzin, zakwaterowanie (płatne 100-120 EUR/tydzień). Osoby zainteresowane prosimy o kontakt +48 864711471 lub cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać „MONTER CENTRALNEGO OGRZEWANIA”).

Blacharz samochodowy - BELGIA! OD ZARAZ! Belgijska firma poszukuje doświadczonych blacharzy samochodowych do pracy w dużym warsztacie samochodowym. Miejsce pracy: Tongeren (Belgia). Start: od zaraz. Wymagania: min. 3 lata doświadczenia, mile widziane własne auto, na grupę 4-osobową jedna musi mówić biegle w języku angielskim (ew. francuskim) - pozostałe poziom podstawowy, samodzielna naprawa samo-

chodów osobowych po wypadkach. Oferta: praca na stałe w oparciu o belgijską umowę, cotygodniowe wynagrodzenie, stawka 16-18 EUR/godzina, zakwaterowanie w 1-osobowym pokoju (płatne 50 EUR/tydzień), opłacone ubezpieczenie. Jeżeli jesteś zainteresowany podjęciem tej pracy skontaktuj się z nami telefonicznie lub mailowo: +48 573 313 366, +32 487 572 628 (w razie problemów z połączeniem proszę o SMS - odzwonimy) lub cv@ch-24.com.

Murarz (YTONG). HOLANDIA. Holenderska firma poszukuje doświadczonych murarzy do pracy w Holandii w rejonie Limburgia. Start: 05.02.2018. Liczba osób: 2. Wymagania: doświadczenie na w/w stanowisku, komunikatywny język obcy, auto (na grupę), mile widziane VCA (nie jest to wymóg konieczny). Oferta: holenderska umowa o pracę, cotygodniowe wynagrodzenie: 480 EUR netto/40

CIĄG DALSZY NA STR. 10

Reklama

Przewozy Osobowe

Holandia - Polska Polska - Holandia

Jeździmy codziennie z adresu pod adres. Komfortowe busy wyposażone w DVD i internet Wi-Fi.

**Atrakcyjne
ceny!**



Więcej na stronie www.busymustang.pl

lub pod numerami telefonów

☎ 48 606 22 88 11 ☎ 48 606 22 88 44

f Mustang przewozy międzynarodowe



PRACA

CIĄG DALSZY ZE STR. 9

godzin, wakacyjne: 30 EUR/tydzień, darmowe zakwaterowanie, ubezpieczenie opłacone przez pracodawcę.

Monter konstrukcji stalowych / monter rurociągów / spawacz. OD ZARAZ! Firma budowlana poszukuje doświadczonych pracowników na liczne projekty w Europie na obiektach przemysłowych. WYMAGANIA: doświadczenie min. 5 lat, biegła znajomość języka angielskiego, prawo jazdy kat. B, umiejętność obsługi MS Office. OFERTA: długoterminowy kontrakt (polska lub brytyjska umowa o pracę), darmowe zakwaterowanie, przejazd/przeloty opłacone przez pracodawcę, ubezpieczenie, stawka do negocjacji (zależna od doświadczenia, umiejętności, certyfikatów). Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV na adres cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać „PROJEKTY NA OBIEKTACH PRZEMYSŁOWYCH W EUROPIE”).

Cieśla-stolarz budowlany. 3 letnie doświadczenie na w/w stanowisku pracy,

posiadanie wiedzy z zakresu budownictwa, komunikatywna znajomość języka angielskiego, niemieckiego lub niderlandzkiego, własne narzędzia i ubranie robocze, gotowość do podjęcia pracy na terenie Holandii, własny samochód na dojazd do pracy. OFERUJEMY: atrakcyjne wynagrodzenie, zatrudnienie na warunkach holenderskich, ubezpieczenie zdrowotne, kwatera w pełni wyposażona, bezpłatna. Zainteresowanych kandydatów prosimy o przesłanie aplikacji w języku polskim, angielskim lub niemieckim na adres: joanna@worxx.nl. T : 0031 485 350 380.

Murarz do klinkieru do Belgii. Zatrudnimy doświadczonego murarza do pracy w Belgii. (Klinkier, porotherm, bloczki betonowe). Wymagamy: własnej działalności gospodarczej, posiadania Prawa do jazdy oraz własnego auta. bez znajomości języka (na miejscu będzie murarz władający j. angielskim). Oferujemy płacę od 18 Euro/godz w górę, współpracę długofalową a także zakwaterowania. Informacje pod numerem telefonu: +48 729475717.

Operator wózka widłowego - FORKLIFT. Agencja Pracy TPM poszukuje pracownika z uprawnieniami na wózki widłowe - forklift. Jest to połączenie prac produkcyjnych (fizycznych) z pracą operatora wózka widłowego w fabryce zajmującej się produkcją ziół i przypraw. Wymagania: uprawnienia na wózki widłowe, znajomość j. angielskiego. Agencja Pracy TPM oferuje: zakwaterowanie, ubezpieczenie zdrowotne, transport na terenie Holandii, opiekę polskiego koordynatora, cotygodniowe wypłaty na konto, możliwość pracy długoterminowej, legalną pracę zgodną z holenderskim Układem Zbiorowym Pracy (zwanym CAO), stawkę 9.11 euro brutto/h. Charakter pracy: praca na dłuższy okres. Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV z dopiskiem FORKLIFT na adres: info@theprecmatch.pl lub info@tpm-work.com. Kontakt telefoniczny pod numerem +48618205550 (Certyfikat nr 2318). Po ówczesnym uzgodnieniu WARUNKIEM KONIECZNYM jest dotarcie do biura w Helmond w celu podpisania stosownych dokumentów. W treści CV prosimy o wpisanie zgody na przetwarzanie danych osobowych: Wyrażam zgodę na

przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji procesu rekrutacji, zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o ochronie danych osobowych (Dz. U. Nr 133, poz. 883). Zastrzegamy sobie prawo rozmowy z wybranymi kandydatami. www.tpmwork.com/.

Elektryk. Pracujemy z zafiansem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze opłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZPP. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: elektryk. Oferujemy pracę stałą, pracę na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane

są kursy doszkalające), umiejętność komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

Hydraulik. HOLANDIA. Holenderska firma poszukuje doświadczonych pracowników na projekt w okolicy Rotterdamu. Wymagania: min. 5 lat doświadczenia, VCA, komunikatywna znajomość języka angielskiego, doświadczenie z systemem mapress, własne narzędzia, własne auto (1 na grupę). Oferta: holenderska umowa o pracę, wynagrodzenie 675-715 EUR netto/40 godzin, zakwaterowanie (płatne 100-120 EUR/tydzień). Osoby zainteresowane prosimy o kontakt +48 864711471 lub cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać „HYDRAULIK”).

Elektryk budowlany. OD ZARAZ! - BELGIA. Belgijska firma poszukuje doświadczonych elektryków budowlanych (do pracy na projektach typu: szpitale, hotele, sklepy). ZAKRES

OBOWIĄZKÓW (m.in.): układanie kabli, podłączanie oświetlenia, podłączanie instalacji przeciwpożarowych, montowanie systemów zabezpieczeń, zakładanie systemów telekomunikacyjnych. WYMAGANIA: doświadczenie min. 5 lat, umiejętność czytania rysunku technicznego, komunikatywny język angielski (ew. niderlandzki), własny środek transportu. OFERTA: belgijska umowa o pracę, 40 godzin tygodniowo + możliwość ekstra płatnych nadgodzin, stawka 14,11 EUR/godzina brutto, cotygodniowe wynagrodzenie, zakwaterowanie zapewnione przez pracodawcę (65 EUR/tydzień), zwrot kosztów dojazdu na podstawie rachunków, kilometrówka. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt +48 864711471 lub cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać ELEKTRYK-BELGIA).

Blacharz samochodowy. HOLANDIA. Holenderska firma poszukuje doświadczonych blacharzy samochodowych. Zakres obowiązków: demontaż części karoserii, szpachlowanie, przecieranie, ew. wspawywanie, przygotowanie pod malowanie, montaż po malowaniu. Wymagania: komunikatywny język obcy, mile



Jeśli chcesz w wolnym czasie zarobić dodatkowe pieniądze ta oferta jest idealna dla Ciebie!

Poszukujemy **konsultantów terenowych ds. obsługi klienta** z okolic

**EMMEN * LEEUWARDEN * NOOROOSTPOLDER * OMMEN * VENLO * HEERLEN *
LEUDAL HEERLEN * HULST * TERNEUZEL * SLUIS * HOORN * HEERHUGOWAARD *
ALKMAAR * SCHAGEN * MIDDENMEER * DEN OEVER * DEN HELDER *
MIDDELBURG * GOES * YERSEKE * BERGEN OP ZOOM * TERNEUZEN**

Jesteś samodzielny, posiadasz własne auto, łatwo nawiązujesz kontakty?

Nie zwlekaj i wyślij swoje CV oraz list motywacyjny na adres

cv@klosowska.com

w tytule wpisując:

KONSULTANT TERENOWY (miejscowość w której mieszkasz na terenie Holandii)

Nie wymagamy znajomości języków!!!



PRACA

widziane własne auto. Oferta: holenderska umowa o pracę, 11-12 EUR netto/h, darmowe zakwaterowanie, ubezpieczenie opłacone przez pracodawcę, płatna kilometrówka. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt +48 573 313 366 (w razie problemy z połączeniem prosimy o SMS- oddzwonimy) lub e-mail cv@ch-24.com (w tytule prosimy wpisać „BLACHARZ SAMOCHODOWY”).

Malarz. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze opłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak i osoby z własną działalnością ZPP. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: malarz. Oferujemy pracę stałą, pracę na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na

wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

Cieśla szalunkowy / zbrojarz. BELGIA. Belgijska firma poszukuje pracowników na projekt w prowincji Limburgia. Liczba osób: 4. Start: 08.02.2018. WYMAGANIA: doświadczenie jako zbrojarz/cieśla szalunkowy (system peri i doka), podstawowa znajomość języka angielskiego, prawo jazdy kat. B, mile widziane pisemne referencje. OFERTA: belgijska umowa o pracę, stawka 13,93 EUR brutto/godzina, auto i narzędzia zapewnia pracodawca, zakwaterowanie w 1-osobowym pokoju (płatne 200 EUR/m-c), ubezpieczenie (obowiązujące na terenie całej UE) opłacone przez pracodawcę. Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV w języku angielskim na adres cv@ch-24.com (w tytule wpisując CIEŚLA

SZALUNKOWY/ZBROJARZ - BELGIA) lub kontakt telefoniczny +48 573313366.

Pokojuśka. Pilnie poszukujemy Pan do pracy w 5 gwiazdkowych hotelach w Amsterdamie. Stanowisko: Praca polega na przygotowywaniu pokoi dla gości według standardów wytyczonych przez hotel. Wymagania: Przynajmniej komunikatywna znajomość języka angielskiego, Brak tatuaży w widocznych miejscach (ręce, szyja) oraz piercingu na twarzy, Komunikatywność, energia w działaniu, motywacja oraz zdolności interpersonalne, Wysoka kultura osobista, Miła aparycja. Oferujemy: Legalne zatrudnienie zgodnie z prawem holenderskim, Profesjonalne szkolenie w hotelu, Ubezpieczenie zdrowotne, Opieka w Holandii sprawowana przez naszych polskich koordynatorów. Zainteresowane Panie prosimy o przesłanie swojego CV na adres email: praca@biztemp.nl z informacją w tytule: Pokojuśka. Szczegóły finansowe i oferty wysyłamy pozytywnie zweryfikowanym kandydatom na adres email oraz kontaktujemy się telefonicznie.

Cieśla dachowy / dekarz. Zagraniczna firma poszukuje doświadczonych cieśli dachowych/dekarzy do pracy w okolicy miejscowości Tilburg. Dachy spadziste - dachówka, ew. blachodachówka. Liczba osób: 2. WYMAGANIA: min. 3 lata doświadczenia na w/w stanowisku, podstawowe narzędzia dekarzkie, auto (1 na parę), dobry język obcy (1 osoba na parę). OFERTA: holenderska umowa o pracę, stawka 11-12 EUR/godzina netto, cotygodniowe wynagrodzenie, darmowe zakwaterowanie, ubezpieczenie opłacone przez pracodawcę. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt: +48 573 313 366 lub o przesłanie CV na adres cv@ch-24.com (w tytule proszę wpisać „CIEŚLA DACHOWY/DEKARZ - HOLANDIA”).

Stolarz. Pracujemy z zaufaniem z naszymi pracownikami i z naszymi klientami. Robimy to nie tylko dlatego, że jest miło, ale przede wszystkim dlatego że zaufanie jest zawsze opłacalne w jakości pracy i trwałym partnerstwie. Poszukujemy osób chcących zacząć pracować w branży budowlanej oraz specjalistów budowlanych - zarówno osoby prywatne jak

i osoby z własną działalnością ZPP. Region - Den Haag, Rotterdam, Tilburg, Breda. Na stanowisku: stolarz. Oferujemy pracę stałą, pracę na projektach (określony czas trwania), kontrakt holenderski, bardzo dobre wynagrodzenie, transport, narzędzia pracy oraz szkolenia. Wymagamy - chęci do pracy, zaangażowania, doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku - mile widziane (dla osób chętnych dłuższa współpraca - przewidziane są kursy doszkalające), umiejętności komunikacji w języku obcym (angielski i/lub holenderski). Jesteś zainteresowany/zainteresowana? Jest tu coś dla Ciebie? Prześlij do nas swoje zgłoszenie CV (z opisem Twojego doświadczenia) na adres mail peter@demt-flex.nl.

Murarzy. Zatrudnimy doświadczonych murarzy do pracy w Belgii. (Klinkier, bloczki betonowe). Wymagamy: własnej działalności gospodarczej, posiadania Prawa do jazdy (własny transport), znajomości języka angielskiego lub niderlandzkiego komunikatywnie, przynajmniej jedna osoba w ekipie. Oferujemy płacę od 18 Euro/godz w górę, współpracę długofalową a także

pomoc w założeniu firmy a także zakwaterowania. Informacje pod numerem telefonu: +48 729475717.

LAKIERNIK/POMOCNIK LAKIERNIKA. Agencja Pracy TPM poszukuje lakierników oraz pomocników lakiernika do pracy w Holandii. Jest to praca w trakcie, której masz szansę zdobyć doświadczenie przy przygotowaniu i malowaniu samolotów. Wymagania: doświadczenie przy malowaniu lub przygotowaniu do malowania samochodów czy pojazdów użytkowych lub doświadczenie przy przygotowaniu lub malowaniu przemysłowym. Agencja Pracy The Perfect Match B.V. oferuje: zakwaterowanie, ubezpieczenie zdrowotne, transport na terenie Holandii, opiekę polskiego koordynatora, cotygodniowe wypłaty na konto, możliwość pracy długoterminowej, legalną pracę zgodną z holenderskim Układem Zbiorowym Pracy (zwany CAO), stawkę godzinową w 3-miesięcznym okresie próbnym (szkolenie/Nauka branży) 8 euro netto/h, po okresie próbnym 9-10 euro netto/h. CHARAKTER PRACY: praca na dłuższy okres.

PRACA

CIĄG DALSZY ZE STR. 11

Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV z dopiskiem SAMOLOTY na adres: info@the-perfectmatch.pl lub info@tpm-work.com (Certyfikat nr 2318). Po ówczesnym uzgodnieniu WARUNKIEM KONIECZNYM jest dotarcie do biura w Helmond w celu podpisania stosownych dokumentów (Certyfikat nr 2318/1b). W treści CV prosimy o wpisanie zgody na przetwarzanie danych osobowych: Wy-

rażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji procesu rekrutacji, zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o ochronie danych osobowych (Dz. U. Nr 133, poz. 883). Zastrzegamy sobie prawo rozmowy z wybranymi kandydatami. www.tpmwork.com.

Glazurnik / kafelkarz.

Opis stanowiska: przygotowanie podłoża, układanie płytek, fugo-

wanie. Wymagania: doświadczenie min. 5 lat, komunikatywna znajomość języka niemieckiego lub angielskiego, prawo jazdy kategorii B + własne auto. Oferujemy: umowę o pracę na cały etat, stabilną pracę na dłuższy okres czasu, zapewnione odpłatne zakwaterowanie. Uprzejmie informujemy, że skontaktujemy się tylko z wybranymi kandydatami. Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie aplikacji na joanna@worxx.nl, T: 0031 485 350 380.

Demograf: w Polsce maleje liczba tzw. małżeństw naprawczych

W Polsce obniża się liczba małżeństw naprawczych, czyli zawieranych w sytuacji spodziewanego przyjścia na świat dziecka. Cięża powo-

li przestaje być powodem zmuszającym do zawarcia małżeństwa – uważa demograf prof. Piotr Szukalski z Uniwersytetu Łódzkiego.

Zdecydowana większość przychodzących na świat dzieci w Polsce – trzy czwarte w 2016 r. – rodzi się w związkach małżeńskich. Większość dorosłych Polaków (67 proc.) jako coś złego ocenia również ➡➡➡

Reklama

PRENUMERATA

PROMOCJA!!!

Tylko 2,50 €* za numer!

26 numerów -	65,00 €	(rok)
13 numerów -	32,50 €	(pół roku)
6 numerów -	15,00 €	(kwartał)

Zamówienia prosimy kierować na maila
redakcja@goniecpolski.nl

* - cena za prenumeratę na terenie Holandii

GoniecPolski.nl
 tablica.nl
 Chcesz pobierać zasiłek i wrócić do Polski? To możliwe!



FOT. FREEIMAGES.COM / NOELLE FRANZEN

Reklama

Bezpłatny serwis ogłoszeń dla Polaków w Holandii



Wejdź, zarejestruj się i dodawaj BEZPŁATNIE swoje ogłoszenia

↔↔↔ wzrost liczby urodzeń pozamażeńskich.

Zdaniem prof. Piotra Szukalskiego widoczne jest jednak rozluźnienie związku między momentem zawierania małżeństwa a skłonnością do prokreacji. Dzieci nie muszą rodzić się już tylko w małżeństwie. "Z drugiej zaś strony małżeństwo nie oznacza natychmiastowego podejmowania prób realizacji planów prokreacyjnych" - uważa demograf.

W związku z tym obniża się skala „małżeństw naprawczych”, zawieranych w sytuacji, kiedy wkrótce ma pojawić się potomstwo. Cięża - jak mówi prof. Szukalski - powoli przestaje być powodem zmuszającym do zawarcia małżeństwa.

Przez ostatnie 25 lat wskaźnik małżeństw, które zostały „przymuszone” do zawarcia związku szybko spadał. Obecnie udział małżeństw doczekujących się dziecka w trakcie pierwszego roku od zawarcia małżeństwa wynosi 22,6 proc., kiedy w 2000 r. było to aż 40,7 proc. W przypadku skrócenia tego okresu do 9 miesięcy w 2000 r. udział ten wynosił ponad 33 proc, a obecnie o ponad połowę mniej - 16 proc.

Jednocześnie spadek liczby małżeństw naprawczych, jak i liczby urodzeń w czasie pierwszych 9 czy 12 miesięcy trwania związku małżeńskiego, łączy się

z silnym wzrostem częstości urodzeń pozamażeńskich. Obecnie odpowiadają one za jedną czwartą ogółu urodzeń, podczas gdy w roku 2010 wskaźnik ten wynosił 20,6 proc., a dekadę wcześniej jedynie 12,1 proc.

W rezultacie można mówić o wzroście znaczenia urodzeń, które zostały poczęte poza małżeństwem - łącznie w ostatnich latach obejmują one ok. jedną trzecią ogółu urodzeń. Podejrzewać należy, iż - wraz ze wzrostem liczby urodzeń pozamażeńskich - rośnie też liczba dzieci, które są świadkami ceremonii ślubnej swych rodziców.

Demograf podkreślił, że ludność polskiej wsi jest zdecydowanie bardziej tradycyjna. W związku z tym są tam silniejsze oczekiwania społeczne do zawierania „małżeństw naprawczych”.

„Towarzyszy temu również niższy o kilka punktów proc. w stosunku do ludności miast, udział urodzeń pozamażeńskich na obszarach wiejskich. To potwierdza tezę o niższym poziomie akceptacji przez mieszkańców wsi dla nietradycyjnych zachowań demograficznych” - zaznaczył prof. Szukalski.

PAP - NAUKA W POLSCE
ŹRÓDŁO: SERWIS NAUKA W
POLSCE - WWW.NAUKAWPOLSCE.
PAP.PL



FOT. FREEIMAGES.COM / ESTEBAN LIFICH



FOT. FREEIMAGES.COM / HECTOR LANDAETA

Demograf: w ostatnich latach 2,5-krotnie wzrosła liczba małżeństw polsko-ukraińskich

W ostatnich latach 2,5-krotnie zwiększyła się liczba rejestrowanych w Polsce małżeństw polsko-ukraińskich. Jest to konsekwencja pojawienia się w ostatnich czterech latach dużej liczby ukraińskich imigrantów w Polsce - uważa demograf prof. Piotr Szukalski z Uniwersytetu Łódzkiego.

Zdaniem profesora można oczekiwać, że przez kolejne lata liczba małżeństw polsko-ukraińskich wciąż będzie rosła.

Według niego w ostatnich dwóch latach liczba małżeństw binacjonalnych rejestrowanych w Polsce, czyli małżeństw zawieranych przez Polki i Polaków z obywatelami innych krajów, wzrosła z 3367 do 4662, czyli o niemal 38 proc., osiągając maksymalną wartość odnotowaną w ostatnim dwudziestolecu.

W efekcie małżeństwa binacjonalne zamiast dotychczasowych 1,5-2,0 proc. wszystkich zawieranych małżeństw w Polsce, stanowiły w 2016 r. 2,4 proc. Poza tym, w świetle dostępnych statystyk, ok. 3-krotnie więcej małżeństw binacjonalnych niż w Polsce, zawieranych jest przez polskich obywateli w innych krajach.

Demograf zwraca uwagę na generalnie występującą zasadę, którą można było zaobserwować również kilkanaście lat temu w przypadku małżeństw Polek i Polaków w krajach Europy Zachodniej. Pokazuje ona, że - mniej więcej 2-4 lata po dużym napływie imigrantów - ci, którzy się osiedlają w danym kraju, wskutek wzmożonych kontaktów z jego mieszkańcami, zaczynają wstępować w związki małżeńskie.

Dokładnie taką samą sytuację widzimy w ostatnich latach w Polsce. „Mniej więcej od czterech lat mamy do czynienia ze wzmożonym napływem ludności ukraińskiej do Polski i jej osiedlaniem się. Nie dziwimy się, że w takim wypadku ostatnie trzy lata to jest czas szybkiego wzrostu liczby małżeństw polsko-ukraińskich, które wzrosły 2,5-krotnie z niecałych 400 do blisko 1000” - powiedział PAP prof. Szukalski.

Jego zdaniem, biorąc pod uwagę fakt, że naprawdę wielki napływ obywateli Ukrainy miał

miejsce w ostatnich dwóch latach, można oczekiwać, że w ciągu następnych 2-4 lat liczba polsko-ukraińskich małżeństw będzie wzrastać i może przekroczyć rekordową liczbę takich małżeństw zawieranych w latach bezpośrednio poprzedzających przystąpienie Polski do UE.

„Sądzę, że w perspektywie 2-3 lat ten poziom rekordowy zostanie osiągnięty i pewnie później liczba małżeństw polsko-ukraińskich utrzyma się na tym poziomie w konsekwencji tych kilkuset tysięcy czy nawet ponad miliona Ukraińców mieszkających w naszym kraju” - dodał.

Zdaniem demografa, w przypadku małżeństw binacjonalnych występują odmienne kierunki pozyskiwania mężów i żon przez Polki i Polaków. Ukraińki, a po nich Rosjanki i Białorusinki (w 2016 r. odpowiednio: 782, 107 i 99), to obywatelki państw najczęściej wybierane jako żony przez Polaków. Z kolei Brytyjczycy (675), Niemcy (322), Włosi (239) i Ukraińcy (184) są najczęściej wybierani jako małżonkowie przez Polki.

„W przypadku małżeństw polsko-ukraińskich ewidentnie dominują te zawierane przez Polaków i Ukrainki - stanowią one ponad 80 proc. ogółu tych małżeństw, które są zawierane w Polsce. A to nie wszystkie małżeństwa polsko-ukraińskie, bo nic nie stoi na przeszkodzie, aby takie małżeństwo zostało zarejestrowane na Ukrainie, czy w jakimkolwiek innym kraju” - zaznaczył demograf.

W polskich realiach dotąd dostrzegano znaczenie małżeństw binacjonalnych przede wszystkim przez pryzmat tego, iż poza granicami kraju na sta-



FOT. FREEIMAGES.COM / TANJA JANS

łe mieszka ok. 2 mln Polaków. Jednak w ostatnich latach liczba małżeństw zawieranych przez Polaków, a przede wszystkim Polki, w krajach Europy Zachodniej zaczyna się stabilizować.

„W przypadku np. Wielkiej Brytanii od kilku lat ta liczba jest stabilna i nie rośnie, bo też i drastycznie nie zmienia się liczba Polaków zamieszkujących Wielką Brytanię” - zaznaczył prof. Szukalski.

Jego zdaniem ogólnie tendencja do zawierania małżeństw międzynarodowych będzie powoli jednak wzrastać, bowiem

będzie ona odzwierciedlać zmianę mentalności młodych ludzi, którzy coraz częściej myślą o studiach lub spędzeniu 2-3 lat pracy w innym kraju.

„W związku z tym w naturalny sposób te dłuższe pobyty w innych środowiskach, czasami przynajmniej, prowadzą do zawierania związków małżeńskich z ludźmi, których się tam pozna-je” - podsumował demograf.

(PAP)
ŹRÓDŁO: SERWIS NAUKA W
POLSCE - WWW.NAUKAWPOLSCE.
PAP.PL



FOT. FREEIMAGES.COM / STENIO FELIX

Pytania do eksperta – listy Czytelników

Otrzymaliśmy od Was wiele listów dotyczących holenderskich spraw podatkowych. Dziś prezentujemy kolejne z nich. Na pytania Czytelników odpowiadamy we współpracy z pracownikami Kancelarii Podatkowej Anna Kłosowska www.rozliczsie.pl. Serdecznie dziękujemy za wszystkie nadesłane wiadomości, jak również za okazane nam zaufanie.

Jeżeli macie jakieś pytania do naszych ekspertów czekamy na Wasze maile pod adresem redakcja@goniecpolski.nl



...

Witam,
Przeczytałam właśnie Państwa artykuł o zasiłkach rodzinnych w Niemczech. Moja sytuacja jest następująca: mam dwoje dzieci z poprzednich dwóch związków. Od 3 lat żyję w konkubinacie z mężczyzną, który nie jest biologicznym ojcem dzieci. Od pół roku pracuję on w Niemczech. W naszej sytuacji raczej nie należy się

Kindergeld. A może się mylę?
Pozdrawiam serdecznie

(dane osobowe i adres e-mail do wiadomości redakcji)

Odpowiedź:

Jeśli weszliby Państwo w związek małżeński, to z momentem zawarcia małżeństwa przysługiwałby Państwu zasiłek rodzinny Kindergeld.

...

Witam,
Mam pytanie. Jestem jeszcze na macierzyńskim. Czy jeżeli w październiku mi się skończy, to mogę starać się o bezrobotne na terenie Holandii? Mieszkam na terenie Niemiec i będę mieć tu płacone Eltengeld. Czy w takim przypadku mogę się starać o bezrobotne

w Holandii po ukończeniu macierzyńskiego z UWV? Dziękuję za odpowiedź.

Pozdrawiam

(dane osobowe i adres e-mail do wiadomości redakcji)

Odpowiedź:

Do pobierania zasiłku dla bezrobotnych w Holandii musi Pani mieszkać w Holandii. W Pani przypadku można starać się o druk E-301 z UWV, który pomoże przenieść lata pracy z Holandii do Niemiec i tam starać się o zasiłek dla bezrobotnych.

...

Witam,
Byłam na zasiłku jakieś dwa miesiące temu. Po 2 tygodniach zasiłku znalazłam pracę, a aktualnie znów wróciłam na zasiłek. Wypełniłam dochody na ten miesiąc, jednak nadal nie mam powiadomienia o wypłaceniu mi jakichkolwiek pieniędzy (nie pracowałam tydzień we wrześniu). Czy oni będą wiedzieli, że ten tydzień nie pracowałam i dopłacą mi

za to pieniądze? Kolejne pytanie: kiedy mam wpisywać biura, w których szukałam pracy, skoro nie mam żadnych informacji na werk.nl czy powrót na zasiłek został dobrze wznowiony?

Pozdrawiam

(dane osobowe i adres e-mail do wiadomości redakcji)

Odpowiedź:

Po wysłaniu formularza zysków i strat UWV ma czas do 14 dni roboczych na zweryfikowanie formularza zysków i strat oraz wypłatę należności. Jeśli ten okres minął, to dobrze byłoby się skontaktować z urzędem w celu wyjaśnienia sprawy. Można to zrobić telefonicznie.

...

Witam,
Mam pytanie odnośnie wypadku w pracy. Do maszyny wciągnęło mi trzy palce, przez

miesiąc nie mogłam nic robić. Czy mam prawo do odszkodowania? Palce są w lepszym stanie, ale wciąż, gdy coś podnoszę, odczuwam je. Zaznaczam, że nie są złamane. Ponadto kończy mi się umowa z firmą. Pracodawca, u którego pracuję, ma prawo zgłosić to do UWV, abym dostała zasiłek chorobowy? Jak on będzie wypłacany? Czy po takim zasiłku mogę iść na zasiłek dla bezrobotnych?

Z poważaniem

(dane osobowe i adres e-mail do wiadomości redakcji)

Odpowiedź:

Aby starać się o odszkodowanie, powinna Pani ubezpieczyć się dodatkowo od niebezpieśliwego wypadku. Jeśli chodzi o zasiłek chorobowy, to oczywiście ma Pani prawo do jego pobierania, jeśli powikłania po wypadku nie pozwalają Pani pracować. Po zakończeniu umowy ma Pani prawo starać się o zasiłek dla bezrobotnych.

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania i redagowania nadesłanych tekstów.

Reklama



ZWROT PODATKU Z HOLANDII

Rozlicz się **ONLINE**

**Szybko
Bezpiecznie
Profesjonalnie**



www.TAX.gg

Galeria zdjęć Czytelników

Dzis prezentujemy zdjęcia z wypadku do jesiennego Roermond, które przestata nasza Czytelniczka – Pani Elzbieta Zaleska z Amsterdamu.



Czekamy na Wasze fotki
pod adresem
fotka@goniecpolski.nl

fot. Elzbieta Zaleska

TO MIEJSCE CZEKA NA TWOJĄ REKLAMĘ

CENNIK REKLAM
DOSTĘPNY NA STRONIE

www.GoniecPolski.nl

reklama@goniecpolanski.nl

NA WESOŁO NA WESOŁO NA WESOŁO NA WESOŁO NA WESOŁO

Na jednej z bram wiodących do raju widać napis: „Dla pantoflarzy”, na drugiej: „Dla mężczyzn, którzy nie dali się zdominować przez kobiety”.

Przed pierwszą bramą klębi się tłum zmarłych, przed drugą stoi jedna samotna duszyczka.

Podchodzi do niej święty Piotr:

- A ty co tu robisz? - pyta.

- Nie wiem... żona kazała mi tu stać...

Podchodzi blondynka do Informacji PKP:

- Przepraszam, jak długo jedzie pociąg z Krakowa do Warszawy?

- Chwileczkę...

- Dziękuję!!!

Przychodzi kobieta do lekarza i skarży się na ból.

- Gdzie panią boli? - pyta się lekarz.

- Wszędzie - odpowiada kobieta.

- Jak to wszędzie, proszę być bardziej dokładnym.

Kobieta dotyka kolana palcem wskazującym:

- Tu mnie boli.

Następnie dotyka lewego policzka:

- O tu mnie boli.

Potem dotyka prawego ramienia:

- O tu też mnie boli - mówi z grymasem bólu kobieta.

Lekarz popatrzył na kobietę ze współczuciem i pyta się:

- Czy Pani jest naturalną blondynką?

- Tak.

- Tak myślałem - kontynuuje lekarz - ma pani złamany palec.

Blondynka i brunetka oglądają wiadomości i blondynka mówi do brunetki:

- Założę się o 100 dolców, że ten facet nie skoczy z tego budynku.

Brunetka przyjmuje zakład i facet skacze z budynku, po czym brunetka mówi:

- Nie mogę wziąć twoich pieniędzy, ja już dziś widziałam te wiadomości i wiedziałam, że ten facet skoczy.

Blondynka na to:

- Ja też je już dziś widziałam i myślałam, że drugi raz nie skoczy.

Jasiu, dlaczego zjadłeś ciasto przeznaczone dla Kasi?

- Bo ja nie wierzę w przeznaczenie.

Idzie zajączek do sklepu i mówi:

- Poproszę kilogram jabłek. Każde jabłko w oddzielnej reklamówce.

Sprzedawczyni była miła więc zapakowała każde jabłko oddzielnie. Następnego dnia zajączek przychodzi i mówi:

- Poproszę kilogram jabłek, każde oddzielnie.

Sprzedawczyni tak zapakowała. Następnego dnia przychodzi zajączek i pyta:

- A tamto małe, czarne, to co to?

Sprzedawczyni odpowiada:

- Mak, ale ... nie na sprzedaż.

- Jasiu taki brudny nie pójdziesz do szkoły!!!

- Dobrze mamusiu, nie pójde.

-Dlaczego blondynka, gdy jest jej zimno, stoi w kącie?

-Bo tam jest 90 stopni...

- Mamo, nie wyobrażasz sobie co się stało! Strasznie się pokłóciliśmy! Coś okropnego!

- Spokojnie, Curuś, nie denerwuj się. W każdej rodzinie od czasu do czasu zdarzają się konflikty...

- No, to wiem. Ale co zrobić z ciałem?

Pyta się Francuz swojego kolegi:

- Z czego byś zrezygnował - z wina, czy z kobiet?

- Aaaa, to zależy od rocznika.

Barman urządził zawody w tym kto rozpozna najlepiej swój rodzinny trunek. Pierwszy pije Anglik i mówi:

- To jest piwo, a mianowicie X.

Drugi pije Francuz i mówi:

- To jest wino, a nazywa się Y i pochodzi z południowego stoku góry.

Trzeci pije Polak, przechyla kieliszek i mówi:

- Żytnia...

Przerywa mu barman:

- Nie, nie to jest bimber.

Na to Polak:

- Nie, nie, ja podaję adres: Żytnia 14, mieszkania 8.

Klient skarży się na infolinię operatora komórkowego:

- Nie docierają do mnie wiadomości!

- To może spróbuje pan jeszcze raz przeczytać?

Jak nazywa się mucha bez ucha?

M!

Policjant zatrzymuje kierowcę i pyta:

- Imię?

- Zenek.

- Nazwisko?

- Kielbasa.

- Adresik?

- A dresik to oryginalny jest!

Mąż do żony:

- Kochanie nie mogę znaleźć herbaty!

- Ty beze mnie z niczym byś sobie w życiu nie poradził! Herbata jest w apteczce, w puszcze po kakao z naklejką „sól”.

Przechodnia zaczepia trzech oprychów. Zadają pieniądze. Napadnięty nie traci głowy, krzyczy:

- Lepiej uważajcie, znam dżudo, karate, kung-fu!

Gdy napastnicy zniknęli w ciemnościach, dodaje:

- I jeszcze kilka innych japońskich słów...

Mąż wraca do domu.

- Gdzie byłeś?! - pyta groźnie żona.

- Kotku spotkałem kumpla z wojska, ... no ... i wiesz troszkę przesadziłem...

- Co? Przecież ty nigdy nie byłeś w wojsku!

- No popatrz, oszukał mnie...

Mąż smaży na patelni.

Żona mówi do Niego:

- Nie skrob nożem po teflonie.

Mąż lekko poirytowany odpowiada:

- Sama jesteś poteflon.

- Kto Cię tak pogryzł?

- Mój pies.

- Jak to się stało?

- Wróciłem do domu trzeźwy i mnie nie poznał.

Trzej bracia jadą pociągiem. Nagle jeden woła:

- O rany! Zapomniałem wyjąć żelazko!

- A ja zakręcić wodę! - przypomina sobie drugi.

- No to mamy problem z głową - podsumowuje trzeci.

Rozmawiają dwie krowy:

- Muuuuuu!

- Meeeee

- Nie zmieniaj tematu...

Kącik poetycki

Prezentujemy dziś wiersze ks. Mariana Kosińskiego - utalentowanego poety, kompozytora i animatora kultury ludowej. Wrodzona miłość do przyrody i potrzeba obcowania z naturą nigdy nie przeszkadzały mu w działalności organizatorskiej. Regularnie aranżował Ogólnopolskie Spotkania Poetów i Artystów, świąteczne kolędowania i rozmaite wydarzenia kulturalne. Założył Ludowy Zespół Kameralny „Miniaturki”, z którym koncertował w wielu krajach Europy, grupę teatralną „Świt”, teatr jednego aktora, przewodził też innym podobnym przedsięwzięciom. Jego działalność spotykała się z uznaniem - jest m.in. kawalerem Brązowego Krzyża Zasługi oraz został odznaczony Medalem im. dr Jordana.

Tworzysz, piszesz poezję? Wyślij nam swoją twórczość na redakcja@goniecpolanski.nl, a my opublikujemy ją na łamach gazety. Czekamy na Wasze prace!

Przestroga

Podporządkowaliśmy

treść słów

regułom koniunktury

nawijamy opowieści

jak spirale nieudomówień

kurczy się obszar Prawdy

duszą się kwiaty

giną ogrody kultury

pędzimy ciągle obłędnie

w domniemania trudów

w obietnicy cudów

w zakłamania sumień

dla wątpliwej

pełnej sprzeczności

przyszłej lub niedosłej...

struktury porozumień?

GoniecPolski.nl

Dwutygodnik dla Polaków
w Holandii i Belgii

Redaktor naczelny: D. Gancarz

Redaguje zespół

Kontakt z redakcją:
redakcja@goniecpolanski.nl

Biuro reklamy:
reklama@goniecpolanski.nl

Redakcja nie odpowiada
za treść reklam i ogłoszeń

Wydawca/Uitgever:
GoniecPolski.nl
Tilburg
Nederland

Regulamin gazety i portalu GoniecPolski.nl
dostępny jest na stronie:
<http://goniecpolanski.nl/regulamin/>

DOKĄD SIĘ ZWRÓCIĆ W RAZIE PROBLEMÓW

Ambasada RP w Hadze

Alexanderstraat 25
2514 JM Den Haag
Tel.: +31(0)70 799-01-00
Faks: +31(0)70 799-01-37
e-mail: haga.amb.sekretariat@msz.gov.pl
<http://www.haga.msz.gov.pl>

Wydział Konsularny

Alexanderstraat 25
2514 JM Den Haag
(wejście od ulicy Javastraat)
tel. +31(0)70 7990 130
fax. +31(0)70 7990 147
e-mail: haga.konsulat@msz.gov.pl

Holenderska Inspekcja Spraw Społecznych i Zatrudnienia

Strona internetowa zawiera wiele informacji, kluczowych z punktu widzenia pracownika:

http://www.inspectieszw.nl/other_languages/po-lish/Punkt_zg_aszania_nieuczciwych_biur_po_rednictwa_pracy.aspx

Inspekcja zajmuje się nadzorem nad przestrzeganiem przepisów dotyczących: niewypłacenia bądź zaniżenia wynagrodzenia, BHP, czasu pracy oraz dodatku urlopowego. Aby złożyć skargę w tym zakresie możesz skorzystać z formularza w języku polskim na stronie internetowej:

https://fd8.formdesk.com/arbeidsinspectie/klachtenformulier_Polish

Punkt zgłaszania nieuczciwych biur pośrednictwa pracy

Dział w ramach ww. Inspekcji. Skargę zgłosić można telefonicznie (0 800 51 51) w języku angielskim lub holenderskim, faxem (070 333 61 61) lub pocztą (Postbus 820, 3500 AV Utrecht) w języku polskim. Istnieje również możliwość złożenia skargi przez internet w języku polskim:

<https://fd8.formdesk.com/arbeidsinspectie/Zawiadomienie>

Krajowy Punkt Zgłoszeń Nadużycia dla Wsparcia Polaków w Holandii

INFOLINIA.NL to strona, która powstała dzięki współpracy organizacji polonijnych z Policją Haaglanden. Umożliwia (anonimowo) zgłoszenie wszelkich uciążliwości, jakich doświadczają Polacy na holenderskim rynku pracy:

<http://www.infolinia.nl>

Holenderski układ zbiorowy pracy dla Pracowników Tymczasowych na lata 2009-2014 (tzw. CAO)

Jest to rozbudowany zbiór przepisów, który określa obowiązki agencji pracy i pracownika, zasady dotyczące BHP, czasu wolnego, emerytur, szkoleń

Przydatne kontakty w Holandii



FOT. FREEIMAGES.COM / HERMAN BRINKMAN

umów, urlopów, zakwaterowania (zasad nakładania kar za naruszenie regulaminu) itp. Koniecznie sprawdź przed wyjazdem, czy wykonując pracę w Holandii będziesz podlegał postanowieniom tego układu. Przeczytaj go dokładnie - dostępny jest m.in. na stronie:

<http://www.abu.nl/publicaties/cao>

ABU

Jest to holenderskie zrzeszenie agencji pracy tymczasowej, które zobowiązały się do przestrzegania układu zbiorowego CAO. Strona dostępna jest w języku niderlandzkim oraz częściowo w innych językach, m.in. w języku polskim:

<http://www.abu.nl/pools/informacie-dla-pracownikow-tymczasowych>

Przed podjęciem pracy w holenderskiej agencji warto sprawdzić jej wiarygodność i uzyskać dane o jej działalności. Możliwość wyszukiwania agencji zarejestrowanej w ABU istnieje pod adresem:

<http://www.abu.nl/website/onzeliden>

NBBU

Kolejne holenderskie zrzeszenie agencji pracy tymczasowej przestrzegających układ CAO. Strona dostępna jest w języku niderlandzkim. Znajduje się tu lista zarejestrowanych w tej organizacji agencji: <https://www.nbbu.nl/ledenlijst>

Stowarzyszenie Przestrzegania Układu Zbiorowego Pracy dla Pracowników Tymczasowych

Stowarzyszenie Przestrzegania Układu Zbiorowego Pracy dla Pracowników Tymczasowych (SNCU-Stichting Naleving CAO voor Uitzendkrachten) dogląda przestrzegania układu CAO. W niektórych przypadkach SNCU wszczyna postępowanie przeciwko nieuczciwym agencjom pracy tymczasowej.

Strona dostępna jest w języku polskim, istnieje też możliwość złożenia skargi lub zadania pytania:

<http://www.sncu.nl/pl>

Holenderska Izba Handlowa

Tu można sprawdzić, czy holenderska agencja pracy tymczasowej figuruje w rejestrze przedsiębiorców jako agencja: <http://www.kvk.nl/waadi>

Holenderska Policja

W przypadku gdy stałeś się ofiarą lub świadkiem przestępstwa możesz powiadomić (anonimowo i bezpłatnie) Policję w Holandii (w języku niderlandzkim, angielskim lub niemieckim): Tel: 0800-700

PUNKTY POMOCY

Związki zawodowe

Pracując w Holandii, można rozważyć przynależność do związków zawodowych, które reprezentują Państwa interesy względem pracodawcy. Poza tym mogą Państwu odpowiedzieć na pytania dotyczące zbiorowego układu pracy (CAO), pomóc wypełnić deklarację podatkową czy poradzić w sprawach prawnych. Celem uzyskania informacji uzupełniających prosimy o kontakt ze związkami zawodowymi, na przykład FNV (www.fnv.nl) lub CNV (www.cnv.nl).

Konsulat

Wydział Konsularny Ambasady RP w Hadze dysponuje również informacjami o pracy i życiu w Holandii. W nagłych przypadkach, na przykład w razie wypadku czy wejścia w konflikt z prawem, warto zwrócić się o pomoc do Wydziału Konsularnego. Pracownicy Wydziału Konsularnego mogą także udzielić szczegółowych odpowiedzi na pytania dotyczące podobieństw i rozbieżności przepisów obowiązujących w Holandii i w Polsce. Kontakt telefoniczny w języku polskim: 070 7990 140 (lub: 130, 115, 121, 129, 126); adres mailowy: haga.konsulat@msz.gov.pl

Informacja telefoniczna

Migranda, zrzeszenie zajmujące się sprawami migrantów zarobkowych, stworzyło dla tej grupy specjalny system. Wybierając numer tego zrzeszenia, mogą Państwo odsłuchać w swoim języku ojczystym różne przydatne informacje. Można również skorzystać z opcji bezpośredniego połączenia z inną organizacją, na przykład ze związkami zawodowymi lub ośrodkami informacyjnymi czy jednostkami administracji państwowej, na przykład z Inspekcją SZW lub urzędem podatkowym. Numer telefonu Migrandy: 085-4010440.

Urząd gminy

Urząd gminy może udzielić Państwu pozostałych informacji o usługach gminnych, dotyczących na przykład wywozu śmieci czy miejsc parkingowych w Państwa miejscu zamieszkania.

Zapraszamy na stronę internetową www.rijksoverheid.nl.

KOŚCIOŁY:

Rzymskokatolicka Polska Misja Katolicka w Groningen

Ks. Józef Okonek SChr
Blankenslaan Oost 2a, 7901 BE Hogeveen
Tel./fax +31 (52) 8262756, Mobile +31 634 905 233
e-mail: jokonek@live.nl

Polska Misja Katolicka Amsterdam

Ksiądz Krzysztof Obiedziński SChr.
Scarlattilaantje 13
1431 XV Aalsmeer
tel. (0297) 331 678
e-mail: k.obiedzinski@pmkamsterdam.nl

Parafia NMP Częstochowskiej

Proboszcz ks. Tadeusz Koziński SChr.
Kerkhoflaan 17, 6741 BN Lunteren
tel. 0318-482728, kom. +31644210293
fax 0318-486272
e-mail: tkozienski@hotmail.com

Polska Parafia w Bredzie

ks. Sławomir Klim SChr
St. Bavostraat 7A
NL-4891 CG Rijssen
tel. +31 (76) 5321 438
mobil: +31 614 243 225
e-mail: slawekklm@hotmail.com

ŹRÓDŁO:

MINISTERSTWO PRACY
I POLITYKI SPOŁECZNEJ



PRACUJESZ W HOLANDII LUB BELGII?

U nas załatwisz wszystkie sprawy socjalne
i podatkowe z krajów UE.

ODWIEDŹ NASZE BIURA W **Holandii**

lub zadzwoń i umów się na spotkanie!

ZWROT PODATKU oraz
tzw. „ROZŁĄKOWE”



KOREKTY
ROZLICZEŃ –
do 5 lat wstecz

ZASIŁEK DLA
BEZROBOTNYCH



ZORGTOESLAG
HUURTOESLAG

ZASIŁEK RODZINNY



KINDGEBONDEN
BUDGET

ZAPRASZAMY do naszych biur:

APELDOORN

Floralaan 17B, 7321 BA APELDOORN
tel.: 0031 622 214 013

styczeń - maj

pon. - pt. 15:00 - 20:00
sobota 10:00 - 20:00
niedziela 10:00 - 15:00

DEN HAAG

Gedempte Burgwal 45, 2512 BS DEN HAAG (I piętro)
tel.: 0031 617 650 776
tel.: 0031 619 842 805

styczeń - maj

pon. - pt. 15:00 - 20:00
sobota 10:00 - 20:00
niedziela 10:00 - 15:00

LELYSTAD

Meenthoek 3, 8224 BS LELYSTAD (I piętro)
tel.: 0031 630 778 576

styczeń - maj

niedziela 10:00 - 15:00

TILBURG

Willem II Straat 17, 5038 BA TILBURG
tel.: 0031 623 338 603

styczeń - maj

pon. - pt. 15:00 - 20:00
sobota 10:00 - 20:00
niedziela 10:00 - 15:00



www.rozliczsie.pl

infolinia: +48 224 546 600

+31 202 170 640

e-mail: kontakt@klosowska.com